



TRIBUNAL DE PREMIÈRE INSTANCE DE _____, MARYLAND

Located at _____ Telephone _____
Situé à _____ Téléphone _____

Court Address
Adresse du tribunal

Case Number _____
Numéro de l'affaire _____

Plaintiff
Demandeur

vs.
c.

Defendant
Accusé

Street Address
Adresse

Street Address
Adresse

City, State, Zip
Ville, État, Code postal

Telephone
Téléphone

City, State, Zip
Ville, État, Code postal

Telephone
Téléphone

E-mail
E-mail

E-mail
E-mail

**REQUEST FOR ALTERNATE SERVICE AND AFFIDAVIT –
CHILD SUPPORT MODIFICATION
DEMANDE DE SIGNIFICATION ALTERNATIVE ET
AFFIDAVIT – MODIFICATION DE PENSION ALIMENTAIRE
POUR ENFANT
(Md. Rule 9-202.1)
(Règle 9-202.1 du Md.)**

NOTE: Use this form if you filed a motion to modify child support and have been unable to serve the opposing party because: (1) their current address is unknown (2) you tried but were unable to serve them or (3) service is impracticable (not feasible) for some other reason. If the Child Support Administration is collecting child support in your case, serve a copy of this request with a signed affidavit on the local child support office by first-class mail.

REMARQUE : Veuillez utiliser ce formulaire si vous avez déposé une requête en modification de pension alimentaire pour enfant et que vous n'avez pas pu signifier la partie adverse car : (1) son adresse actuelle est inconnue (2) vous avez essayé mais n'avez pas pu lui signifier ou (3) la signification est impraticable (non réalisable) pour une autre raison. Si l'administration des pensions alimentaires pour enfant en perçoit une dans votre affaire, veuillez signifier une copie de cette demande accompagnée d'un affidavit signé au bureau local des pensions alimentaires pour enfant par courrier de première classe.

I, _____, state that:
Name

Je, _____, déclare que :
Nom

1. I filed a motion to modify child support with the Circuit Court for _____
City/County
on _____
Date

J'ai déposé une requête en modification de pension alimentaire pour enfant auprès du tribunal de première instance de _____ le _____
Ville/Comté Date

2. The Child Support Administration is is not responsible for collecting child support in this case.
L'administration des pensions alimentaires pour enfant ☐ est ☐ n'est pas responsable du recouvrement de la pension alimentaire dans cette affaire.

If the Child Support Administration is collecting child support in your case, complete the Certificate of Service on page four (4) of this form.

Si l'administration des pensions alimentaires pour enfant en perçoit une dans votre affaire, veuillez remplir le certificat de notification à la page quatre (4) de ce formulaire.

3. I have not seen the opposing party since _____ and have not been able to serve the
Date

opposing party because **(check all that apply and attach Financial Statement, if required):**

Je n'ai pas revu la partie adverse depuis le _____ et n'ai pas pu signifier la
Date

partie adverse parce que **(cocher toutes les cases appropriées et joindre un relevé financier, si nécessaire) :**

☐ I do not know the opposing party's current address.

☐ Je ne connais pas l'adresse actuelle de la partie adverse.

☐ They have no fixed address.

☐ Elle n'a pas d'adresse fixe.

☐ They are no longer in the U.S., because:

☐ Elle n'est plus aux États-Unis parce que :

☐ I do not know where they are working.

☐ Je ne sais pas où elle travaille.

☐ I have no current address for close relatives.

☐ Je n'ai pas l'adresse actuelle de ses proches.

☐ I have no money to hire a private investigator or lawyer to find them, as indicated in the attached Financial Statement.

☐ Je n'ai pas d'argent pour engager un détective privé ou un avocat pour la retrouver, comme indiqué dans le relevé financier ci-joint.

☐ I have no money to do service by publication, as indicated in the attached Financial Statement.

☐ Je n'ai pas d'argent pour effectuer une signification par publication, comme indiqué dans le relevé financier ci-joint.

☐ I have tried but have been unable to serve the opposing party after reasonable good faith efforts to do so.

☐ J'ai essayé, mais je n'ai pas pu signifier la partie adverse malgré des efforts raisonnables et de bonne foi.

☐ It is impracticable (not feasible) for me to serve the opposing party because:

☐ La signification à la partie adverse est impraticable (non réalisable) car :

4. I have made the following attempts to locate the opposing party to serve them with the motion to modify child support and summons but have been unable to do so. Specifically, I **(check all that apply; attach appropriate documents):**

J'ai tenté, à plusieurs reprises, de localiser la partie adverse afin de lui signifier la requête en modification de pension alimentaire pour enfant et l'assignation, mais sans succès. Plus spécifiquement, j'ai **(cocher toutes les cases appropriées et joindre les documents correspondants) :**

tried to text the opposing party at the following number(s):

☐ essayé d'envoyer un SMS à la partie adverse au(x) numéro(s) suivant(s) :

tried to e-mail the opposing party at the following e-mail address(es):

☐ essayé d'envoyer un e-mail à la partie adverse à l'/aux adresse(s) suivante(s) :

searched for the opposing party on the Internet (Facebook, Google, Instagram, etc.).

☐ recherché la partie adverse sur internet (Facebook, Google, Instagram, etc.).

Attached are results of those searches.

☐ Vous trouverez ci-joint les résultats de ces recherches.

searched the opposing party's name in the Maryland Judiciary Case Search website.

☐ recherché le nom de la partie adverse sur le site internet de recherche d'affaires judiciaires (Case Search) du Maryland.

Attached are results of those searches.

☐ Vous trouverez ci-joint les résultats de ces recherches.

contacted the Child Support Administration and learned the following:

☐ contacté l'administration des pensions alimentaires pour enfant et j'ai appris ce qui suit :

tried to serve the opposing party at

☐ essayé de signifier la partie adverse à

Address

Adresse

but they have avoided service by _____

mais elle a évité la signification en _____

tried to serve the opposing party by certified mail at their last known address _____ times. Attached is/are Affidavit(s) of Service.

☐ tenté de signifier la partie adverse par courrier recommandé à sa dernière adresse connue _____ fois. Ci-joint(s) la/les affidavit(s) de signification.

tried to get the opposing party's current address by contacting the following relative(s) or friend(s):

☐ tenté d'obtenir l'adresse actuelle de la partie adverse en contactant le(s) parent(s) ou ami(s) suivant(s) :

<u>Name(s)</u> <u>Nom(s)</u>	<u>Method of Contact</u> <u>Méthode de contact</u>	<u>Date of Response</u> <u>Date de réponse</u>

Attached are copies of those letters, e-mails, text messages, mail return receipts, Affidavit(s) of Service, and responses received.

Ci-joint des copies de ces lettres, e-mails, SMS, accusés de retour du courrier, affidavit(s) de signification et réponses reçues.

tried to get the opposing party's current address by sending a letter to their last known employer, _____

on _____, and _____ received a reply (*attach copies of that letter, mail return receipts, Affidavit(s) of Service, and response*) _____ did not receive a reply.

☐ tenté d'obtenir l'adresse actuelle de la partie adverse en envoyant une lettre à son dernier employeur

connu, _____
le _____, et ☐ j'ai reçu une réponse (*ci-joint des copies de cette lettre, accusés de retour du courrier, affidavit(s) de signification et réponse*) ☐ je n'ai pas reçu de réponse.

hired a private investigator or lawyer who was unable to locate the opposing party as shown on the attached affidavit.

☐ engagé un détective privé ou un avocat qui n'a pas été en mesure de localiser la partie adverse comme indiqué dans l'affidavit ci-joint.

☐ searched an online telephone directory, attached are the results.
☐ consulté l'annuaire téléphonique en ligne et j'ai joint les résultats.

contacted the Military Worldwide Locator for the opposing party's branch of the armed services and have learned the following:

☐ contacté le service de localisation militaire mondiale (Military Worldwide Locator) pour connaître la branche des forces armées de la partie adverse et j'ai appris ce qui suit :

asked the following former neighbor(s) of the opposing party at their last known address, as indicated on the attached affidavit(s) signed by that/those neighbor(s):

☐ demandé à l'/aux ancien(s) voisin(s) de la partie adverse à sa dernière adresse connue, tel qu'indiqué sur l'/les affidavit(s) ci-joint(s) et signé(s) par ce(s) voisin(s) :

tried the following to get the opposing party's current address:

☐ essayé ce qui suit pour obtenir l'adresse actuelle de la partie adverse :

other (*describe*):

☐ autre (*veuillez décrire*) :

5. While I have not been able to locate the opposing party to serve them with the motion to modify child support and summons, I believe I can provide them with notice of this action through the following method(s):

Bien que je n'aie pas pu localiser la partie adverse pour lui signifier la requête en modification de pension alimentaire pour enfant et l'assignation, je pense pouvoir lui faire part de cette action par la/les méthode(s) suivante(s) :

electronically by:

☐ électroniquement par :

e-mail at _____

☐ mail à _____

text message at the following number _____

☐ SMS au numéro suivant _____

social media (*describe*):

☐ réseau social (*veuillez décrire*) :

by the following other method(s):

☐ par la/les autre(s) méthode(s) suivante(s) :

I believe these methods will work, because:

Je pense que ces méthodes vont fonctionner car :

FOR THESE REASONS, I request that the court order service by electronic means or other method calculated that the court may deem appropriate to give the opposing party actual notice of this action.

AU VU DE CES MOTIFS, je demande au tribunal d'ordonner la signification par voie électronique ou par toute autre méthode que le tribunal jugera appropriée pour donner à la partie adverse un avis effectif de cette action.

AFFIDAVIT
AFFIDAVIT

I solemnly affirm under the penalties of perjury that the contents of this document are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Je déclare solennellement, sous peine de parjure, que le contenu de ce document est, à ma connaissance et selon les informations dont je dispose et mes convictions, véridique.

Date Date	Signature Signature
Telephone Number Numéro de téléphone	Printed Name Nom en caractères d'imprimerie
E-mail E-mail	Street Address Adresse
Fax Fax	City, State, Zip Ville, État, Code postal

Complete this section if the Child Support Administration is responsible for collecting child support payments in your case.

Veillez compléter cette section si l'administration des pensions alimentaires pour enfant est responsable du recouvrement de la pension alimentaire dans votre affaire.

CERTIFICATE OF SERVICE
CERTIFICAT DE SIGNIFICATION

I certify that I served a copy of this Request for Alternate Service and Affidavit – Child Support Modification and any attachments by first-class mail, postage prepaid, on _____ to:
Date

Je certifie avoir signifié une copie de cette demande de signification alternative et affidavit – modification de pension alimentaire pour enfant ainsi que toutes les pièces jointes par courrier de première classe affranchi, le _____ à :
Date

Child Support Administration for
Administration des pensions alimentaires pour enfant de

City/County Ville/Comté	Street Address Adresse
	City, State, Zip Ville, État, Code postal
Date Date	Signature of Serving Party Signature de la partie qui signifie